

# Kolleg-Bote

Ausgabe 007

## In dieser Ausgabe

Nach einer Sonderausgabe über die Initiative NaT (Kolleg-Bote 06) wenden wir uns in dieser regulären Ausgabe wieder einem Teilprojekt des Universitätskollegs zu. Das Universitätskolleg richtet sich besonders an die Studierenden mit einem außergewöhnlichen Zugang zur Universität Hamburg: Studierende ohne Abitur, Studierende auf alternativen Bildungswegen und internationale Studierende. Die Präsidialabteilung Studium und Lehre (Abt. 3) der Universität Hamburg ist mit drei Teilprojekten am Universitätskolleg beteiligt. Nachdem wir im Kolleg-Boten 05 bereits das Projekt „Fragen- und Ideen-Management Lehramt“ (TP01) vorgestellt haben, folgt in dieser Ausgabe ein weiteres Projekt der Präsidialverwaltung: Beratung für internationale Studieninteressierte (TP03). Das Teilprojekt nutzt

ein Produkt der FU Berlin für die Universität Hamburg und stellt dies ab dem Wintersemester 2013/2014 den internationalen Studieninteressierten zur Verfügung. Lesen Sie in dieser Ausgabe mehr über die Services, die den Bewerbungsablauf vereinfachen.

Ebenso hat das Universitätskolleg im Oktober einen Foto-Wettbewerb unter den Studierenden der Universität Hamburg gestartet und ist gespannt auf die Einsendungen von Schnappschüssen zum Thema „Studieneingangsphase“. Das beste Bild werden wir natürlich auch im Kolleg-Boten abdrucken. Und wir freuen uns, Ihnen den zweiten Band der Universitätskolleg-Schriftenreihe vorstellen zu dürfen — lesen Sie auf Seite 4 die Kurzrezension zum ersten Themenband der Schriftenreihe. (ms)

## StartFoto-Wettbewerb

Wettbewerbsposter @UHH/Sukhina

Die ersten Tage des eigenen Studiums sind meist spannend und voller eindrucksvoller Momente und Erlebnisse. Man sieht viele neue Gesichter, hört neue Namen und Begriffe, lernt die Universität und eventuell auch eine neue Stadt kennen. Viele Eindrücke werden in Bildern festgehalten. Genau solche Bilder möchte die Universität Hamburg zukünftig auch vermehrt für ihre Websites, ihre Broschüren und Plakate nutzen. Das Universitätskolleg hat daher in Zusammenarbeit mit der Abteilung für Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit (Abt.2) einen studentischen Foto-Wettbewerb zum Studienstart ausgeschrieben und prämiiert die besten Bilder.

Mitmachen können alle Studierenden der Universität Hamburg aus allen Fachsemestern. Zur Teilnahme ist die Nutzung der universitären Mailadresse notwendig. Wie man diese Mailadresse einrichtet und nutzt, kann man nun auch auf den Angebotsseiten des Universitätskollegs für Studienanfänger nachlesen. Der Teilnahmeabschluss ist der 15. November 2013. (ma) [www.uni-hamburg.de/startfoto](http://www.uni-hamburg.de/startfoto)

## Termine

**Nacht des Wissens:** Am 2. November von 17-24 Uhr findet die 5. Nacht des Wissens an vielen Hamburger Forschungseinrichtungen statt. [www.nachtdeswissens.de](http://www.nachtdeswissens.de)

**Internationaler Tag:** Am 1. November findet der dritte „International Day“ an der Universität Hamburg statt. [www.uni-hamburg.de/internationales/internationaler-tag.html](http://www.uni-hamburg.de/internationales/internationaler-tag.html)

**Campus Innovation und Konferenztag Studium und Lehre:** Bei der diesjährigen Konferenz am 14. und 15. November wird das Universitätskolleg wesentlicher Bestandteil des Programms sein. Weitere Infos: [www.campus-innovation.de](http://www.campus-innovation.de)

**Die nächste Ausgabe des Kolleg-Boten erscheint am 13.11.2013**

**Nächste STEOP-Session:** Die nächste STEOP-Session findet am 25.11. statt.



Alle Neuigkeiten und Termine  
finden Sie auch unter  
[www.universitaetskolleg.de/de/publikationen/news.html](http://www.universitaetskolleg.de/de/publikationen/news.html)

# Online-Coaching für internationale Studierende: Das Portal „International Guide“

Autorin: Katharina Röper

Zeugnisanerkennung, Deutschprüfung, Bonuspunktesystem, Studienbewerber-Visum... Internationale Studieninteressierte haben bei der Studienbewerbung zusätzliche Voraussetzungen zu beachten und zu erfüllen.

Genauere Kenntnisse des Bewerbungsablaufs und ein gutes Zeitmanagement sind der Schlüssel für eine erfolgreiche Bewerbung an der Universität Hamburg. So stellen internationale Studieninteressierte Fragen wie zum Beispiel: „Wer kann mich Schritt für Schritt durch den Bewerbungsprozess begleiten?“ an die Beraterinnen und Berater in Hamburg. Internationale Gaststudierende, die einen ein- oder zweisemestrigen Studienaufenthalt an der Universität Hamburg planen, formulieren ähnliche Anliegen: Vor ihrer Ankunft in Hamburg haben auch sie viele Aufgaben – vom Wohnheimantrag über die Kurswahl bis hin zur Einschreibung – schon vom Herkunftsland aus zu erledigen. Hier sind gute Planungs- und Organisationsfähigkeiten sowie lokale Unterstützung gefragt.

Um internationale Studierenden- und vor Studienbeginn zielgerichteter zu informieren und ihnen besser behilflich zu sein, wurde mit dem Projekt „Optimierung des Bewerbungsverfahrens für internationale Studierende“ das Online-Coaching Portal Open DC unter dem Namen „International Guide“ an der Universität Hamburg eingeführt.



International Guide



© 2009-2013 Open Distributed Campus | Webmaster |

CeDis Stand: 04.09.2013  
OpenDC v5.0.1

Screenshot der Portalstartseite ©UHH

## Aufbau des Portals

Im Zentrum des zweisprachigen „International Guide“ steht eine interaktive Zeitleiste, die eine strukturierte, gruppenspezifische Anleitung für die wichtigsten Aufgaben darstellt, die zukünftige internationale Studierende Schritt für Schritt zu erledigen haben. Zusätzlich sind alle „to do's“ auch in einem Check-list-Format abrufbar. Der Vorteil: Alle wichtigen Vorbereitungsschritte sind vorgegeben und einer Frist

zugeordnet. Wurde eine Aufgabe erledigt, kann sie individuell von den zukünftigen Studierenden als erledigt markiert werden. Nutzerinnen und Nutzer können so täglich überprüfen, ob sie alles rechtzeitig erledigt haben und ihren Zeitplan einhalten. Mit dem „International Guide“ wird damit eine detaillierte Schritt-für-Schritt-Anleitung in der Bewerbungs- und Studieneingangsphase bereitgestellt. Über die wichtigsten Vorbereitungs-



Screenshot aus Studierendenperspektive (Testansicht) ©UHH

## Kurzmeldungen

**Auf einer bundesweiten Konferenz zu Entwicklungen im eLearning:** Dr. Ivo van den Berk vom Universitätskolleg/ZHW (TP 32) wird auf der Konferenz „Von Moodle bis MOOC - Digitale Revolution durch E-Learning“ über didaktische Templates für Lernplattformen referieren.

**Vorlesungsreihe „Nachhaltige Stadt der Zukunft“:** Die Vorlesungsreihe vom 17. 10.2013 bis zum 30.01.2014 zeigt, die vielfältigen Seiten, die bei dem Weg, Städte nachhaltig zu gestalten, zu betrachten sind. Sie will Denkanstöße liefern und aufzeigen, welche Herausforderungen zu bewältigen sind. Auch Professoren des Universitätskollegs sind beteiligt.  
www.nachhaltige.uni-hamburg.de/de/aktuelles

**Publikationen der Schreibwerkstatt Mehrsprachigkeit erschienen:** In JoSch – Journal der Schreibberatung, ISSN 2191-4613, Ausgabe 7, der Europa-Universität Viadrina sind zwei Artikel des TP 05 erschienen.

tungsschritte hinaus bietet der Portalbereich „Wissenswertes“ zielgruppenspezifische Informationen und studentische Erfahrungsberichte über die Universität und das Studien- und Alltagsleben in Hamburg. Zukünftige Studierende können sich so schon vor der Ankunft in Hamburg auf das Studium vorbereiten. Alle Texte und Beiträge können durch Nutzerinnen und Nutzer kommentiert oder später durch eigene Erfahrungen ergänzt und bewertet werden. Jede Gruppe wird durch eine Gruppenredaktion koordiniert, die die Zeitleiste und die Inhalte festlegt und ihre Gruppenmitglieder bei Bedarf auch per Newsletter informieren kann.

### Internationale Zielgruppen

Das Portal „International Guide“ startete zum Wintersemester 2013/14 als abteilungsübergreifendes Projekt der Abteilung Studium und Lehre und der Abteilung Internationales mit einem Online-Coaching-Angebot für alle internationalen Studierenden von Partnerhochschulen aus dem Ausland, die über das Zentraustauschprogramm ein oder zwei Semester an der Universität Hamburg studieren (Zentraustausch-Incomings). Diese von der Abteilung Internationales betreute Pilotgruppe erhielt ab der Freischaltung alle Informationen zum Gaststudienaufenthalt ausschließlich über das Portal. Die in deutscher und englischer Sprache bereitgestellten Informationen ersetzen zu einem Großteil die individuelle E-Mail-Kommunikation, gleichzeitig können die Studierenden ihren eigenen Planungsfortschritt im Blick behalten.

Zum Sommersemester 2014 wird das Portal „International Guide“ für internationale Studieninteressierte eingerichtet, die sich für grundstän-



Team Pilotgruppe (Katharina Röper, Lina Wetzel und Courtney Peltzer-Hönicke) ©Nixdorff

dige Studiengänge mit Abschluss (Bachelor/Staatsexamen) bewerben möchten. Hauptziel ist es, mit diesem Angebot Studieninteressierten den Zugang zum Studium zu erleichtern und die Anzahl erfolgreicher Bewerbungen dieser Gruppe zu erhöhen. Ab dem Wintersemester 2013/2014 steht dieses Angebot den internationalen Studieninteressierten zur Verfügung.

### Kooperationsnetzwerk Open DC

Das Portal „International Guide“ wurde in Kooperation mit der FU Berlin eingerichtet. Die Software Open DC wurde vom dortigen Center für Digitale Systeme mit Fördermitteln des Deutschen Akademischen Austauschdienstes (DAAD) entwickelt und zur vertraglichen

Nutzung für weitere Hochschulen geöffnet. Derzeit setzen 16 Hochschulen in Deutschland Open DC für internationale Zielgruppen wie beispielsweise für internationale Gaststudierende (Incomings/Outgoings) und Abschluss-Studierende sowie Promovenden ein, aber auch für Dozentenmobilität sowie Gastwissenschaftlerinnen und Gastwissenschaftler. Über das Netzwerk der Open DC-Hochschulen wird das Portal kontinuierlich weiterentwickelt.

## Autorin

### Katharina Röper

Teilprojekt 03 - Beratung für internationale Studieninteressierte

Hintergrund zum Projekt:

[www.universitaetskolleg.uni-hamburg.de/de/projekte/uebergaenge-gestalten.html](http://www.universitaetskolleg.uni-hamburg.de/de/projekte/uebergaenge-gestalten.html)  
Informationen zum Vorläuferprojekt „Optimierung des Bewerbungsverfahrens für internationale Studierende“: [www.uni-hamburg.de/projekt-obis](http://www.uni-hamburg.de/projekt-obis)

Weiterführende Links:

[www.uni-hamburg.de/internationalguide](http://www.uni-hamburg.de/internationalguide)  
[www.uni-hamburg.de/zentraustausch](http://www.uni-hamburg.de/zentraustausch)  
[opendc.distributed-campus.org](http://opendc.distributed-campus.org)

# Universitätskolleg-Schriften Band 2 – der erste Themenband

Autorinnen: Karina Siuda, Michael Scheibel (Redaktion Bildung und Kultur, Berlin)

Mit dem zweiten Band der Universitätskolleg-Schriftenreihe erscheint im November erstmals ein Themenband. Betitelt mit „Wege zur Bildung durch Wissenschaft – heute. Institutionelle und curriculare Perspektiven“ versammelt er Beiträge, die auf Vorträgen zweier Tagungen basieren: der Auftaktkonferenz des Universitätskollegs am 1.11.2012 und der Klausurtagung zur Weiterentwicklung des ABK-/Freien Wahlbereichs an der Universität Hamburg am 21.3.2013.

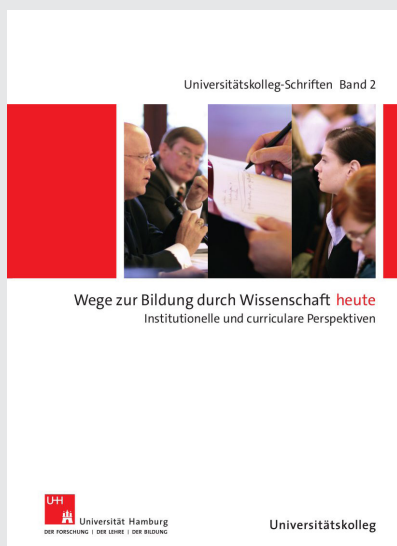
Nach einem Vorwort und Statement des Präsidenten der Universität Hamburg zum Universitätskolleg leiten die Hamburger Wissenschaftssenatorin, der Vizepräsident für Studium und Lehre und der Wissenschaftliche Leiter des Universitätskollegs in die Thematik ein. Vielfältige Beiträge widmen sich der Studierfähigkeit, dem Dialog

zwischen universitärer Praxis und hochschuldidaktischer Forschung, der Orientierung vor und nach dem Studienbeginn sowie den notwendigen Signalen an die Studierenden seitens der Universität. Die Gestaltung des Wandels und einer ‚guten‘ Lehre angesichts der Herausforderungen der Heterogenität sowie die Akademische Allgemeinbildung und die Verknüpfungen von General Studies und Fachstudium sind weitere Schwerpunkte der aktuellen Erfahrungsberichte und Visionen.

Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftler und Studierende der Universität Hamburg und in der Thematik versierte Autorinnen und Autoren anderer Bildungseinrichtungen, Organisationen und Hochschulen, wie beispielsweise der renommierte und inzwischen emeritierte Professor für Pädagogik

an der Universität Bielefeld, Ludwig Huber, melden sich in diesem Band zu Wort. Die auffallende Unterschiedlichkeit der Beiträge offenbart nicht zuletzt die Vielfalt der Vorstellungen, Interessen und Anforderungen, die sich mit der Universität und speziell mit der Studieneingangsphase heute verbinden.

## Band 2



### Universitätskolleg-Schriften. Band 2. Institutionelle und curriculare Perspektiven.

Mit Beiträgen von  
Senatorin Dr. Dorothee Stapelfeldt,  
Prof. Dr. Ludwig Huber,  
Dr. Ulrich Heublein u.a.

1. Auflage, 2013.

Herausgeber:  
Prof. Dr. Dieter Lenzen,  
Prof. Dr. Holger Fischer.

ISSN  
2196-520X (Print),  
2196-9345 (ePaper/PDF).

### Impressum

Kolleg-Bote. Ausgabe 007  
Erstausgabe am 30.10.2013  
Druckauflage: 1250 Exemplare  
pdf-Download unter  
[www.universitaetskolleg.de](http://www.universitaetskolleg.de)

Herausgeber  
Universität Hamburg  
Betriebseinheit Universitätskolleg  
Mittelweg 177  
20148 Hamburg  
Prof. Dr. Arndt Schmehl (*as*)  
Prof. Dr. Florian Grüner (*fg*)

Chefredaktion  
Ulrike Helbig (*uh*)

Redaktion, Layout und Lektorat (*red*)  
Prof. Dr. Axel Horstmann (*hm*)  
Nicolai Krolzik (*nk*),  
Tobias Steiner (*ts*),  
Mathias Assmann (*ma*)  
freier Mitarbeiter: Mark Slobodeaniuk (*ms*)  
[redaktion.kolleg@uni-hamburg.de](mailto:redaktion.kolleg@uni-hamburg.de)

Bildnachweis  
Alle Rechte liegen bei der Universität  
Hamburg

Druck  
Universitätsdruckerei der  
Universität Hamburg

Urheberrecht  
Die Veröffentlichung und alle in ihr enthaltenen einzelnen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Mit Annahme des Manuskripts gehen das Recht zur Veröffentlichung sowie die Rechte zur Übersetzung, zur Vergabe von Nachdruckrechten, zur elektronischen Speicherung in Datenbanken, zur Herstellung von Sonderdrucken, Fotokopien und Mikrokopien an den Herausgeber über. Jede Verwertung außerhalb der durch das Urheberrechtsgesetz festgelegten Grenzen ist ohne Zustimmung des Herausgebers unzulässig.

verwendete Schrift  
TheSans UHH von LucasFonts

Erscheinungsweise  
mind. monatlich,  
ggf. Zusatzausgaben  
ISSN 2196-3576  
ISSN 2196-6788 (ePaper)

GEFÖRDERT VOM



Bundesministerium  
für Bildung  
und Forschung

Dieses Vorhaben wird aus Mitteln des BMBF unter dem Förderkennzeichen 01PL12033 gefördert. Die Verantwortung für den Inhalt dieser Veröffentlichung liegt bei den Herausgebern und Autoren.